UN GROUPE DE SOURDS-MUETS DE BRUGES VISITENT ROUBAIX

(Ph. J. de Rx.)

LA DÉLÉGATION DE JEUNES SOURDS-MUETS A SA DESCENTE EN GARE DE ROUBAIX

Bruges possède une Ecole professionnelle de sourds-muets très florissante. Nombreux sont les malades de l'ouïe et de la langue qui ont appris dans cet admirable établissement un métier capable de les conduire dans la vie et à Roubaix même on connaît nombre de Belges qui sont sortis de cette école.

Invitée par l'Amicale des sourds-muets de notre ville, la section des tailleurs est venue vendredi faire une excursion à Roubaix. Au nombre de vingt-deux, les élèves descendirent du train à 10 h. 24 et furent reçus très gimablement dans le hall de la gare par MM. François Coppaert, président honoraire de l'Amicale des sourds-muets de Roubaix; Léon Moulin, président du Foyer des sourds-muets des Flandres; Paul Michaux, président des « Amis de Roubaix »; Emile Laurange, auxquels s'étaient joints quelques infirmes de la région.

Le programme comportait quelques visites d'usines. On commença d'abord par le tissage de Farreuil, à la Macellerie, où les jeunes Brugeois purent tout à loisir se pénétrer de l'art du tisserand.

Puis, accompagnés de leurs professeurs, MM. les abbés Van der Stichelen et Claeys, et M. Aupan, les sourds et muets de l'école de Bruges se rendirent à l'Institution Saint-Louis où un substantiel repas les attendait. Ajoutons qu'en cours de route ils s'arrêtèrent un temps au square Pierre-Catteau.

Le repas terminé, les élèves-tailleurs reprirent leur excursion par les vastes apprêts-teintures Hannart frères, Motte et Marquette, rue du Moulin. Conduits par M. Albert Pardoen, aimable cicerone, les visiteurs traversèrent toute l'usine, s'arrêtant à chaque salle, et s'intéressant vivement au traitement des tissus.

Ils sortirent enfin de l'énorme usine et, en attendant l'heure du train qui devait les ramener dans leur pays, ils déambulèrent en ville.

Vers 16 h., ils quittèrent Roubaix, enchantés de leur excursion.

N'achetez plus vos légumes

C'est la crise. Vous voudriez réduire vos dépenses. Et vous achetez vos légumes !

Pourquoi ne pas les produire vous-même ! Vous avez un jardin : cultivez-le. Faites-y pousser en abondance, pendant toute l'année, des légumes monstrueux, bien plus beaux et plus frais que ceux que vous achèteriez, des fruits succulents, et, si vous aimez les fleurs, des fleurs merveilleuses. Ce sera un plaisir de tous les jours, mais ce sera surtout une source de grands revenus.

Seulement, n'achetez pas vos graines n'importe où. Seules, les bonnes graines donnent de belles récoltes. Adressez-vous donc à la Maison Gonthier Fils, graines et plantes, à St-Quentin (Aisne), qui ne vend que des graines sélectionnées, de germination garantie. Demandez-lui son superbe catalogue en couleurs, envoyé gratis et franco sur simple demande. C'est un luxueux album, enrichi d'une merveilleuse photographie en couleurs sur fond argent. Il contient, à des prix fortement baissés, tout ce qu'il vous faut pour rendre votre jardin productif ; il vous donne tous les conseils nécessaires ; et même il vous offre des primes. Demandez-le tout de suite. 23493d

Un service d'autobus va fonctionner entre Lille-Roubaix et Lille-Tourcoing

La Compagnie des tramways l'E.-L.-R.-T. soucieuse d'améliorer constamment ses moyens de transports et de mettre à la disposition du public un matériel de plus en plus perfectionné, vient de décider la création d'un service d'autobus semi-direct entre Lille-Roubaix et Lille-Tourcoing.

Les voitures mises en service sur ces lignes qui fonctionneront le 1er février, offriront le maximum de confort.

Ce sont des voitures de 16 chevaux, d'une ligne élégante en même temps que pratique. Le nombre de places assises est de dix-huit, et il n'est pas prévu de places debout. Les voyageurs y seront donc parfaitement à l'aise.

La carrosserie extérieure est de deux couleurs: dans la partie supérieure: gris-beige; dans l'autre partie bleu foncé, souligné de filets jaunes.

A l'avant et sur les côtés se trouvent des panneaux aux couleurs de la ligne desservie, et portant l'indication du parcours, de plus des rectangles lumineux de même couleur, complètent ces indications, la nuit.

Quoique nous ne connaissions pas encore tous les détails du fonctionnement du nouveau service, nous pouvons, cependant, dire que les arrêts seront très espacés.

Pour Roubaix, ils seront probablement les suivants: Lille, St-Maur, Croisé-Laroche, Le Sart, la Laiterie, Place de la Liberté à Roubaix.

Pour Tourcoing: Lille, St-Maur, Croisé-Laroche, Château-Rouge, Mouvaux, Grand'Place, à Tourcoing.

D'après les prévisions, la durée prévue pour le parcours complet, est de vingt minutes.

Quant aux prix de transport et heures de départ et d'arrivée, nous les publierons incessamment.

Ajoutons qu'une ligne Lille-Wervicq est également à l'étude.

Il convient de féliciter l'E.-L.-R.-T. de ses louables efforts pour doter notre région d'un réseau de transport en rapport avec son activité générale.

UN DES AUTOBUS DU SERVICE LILLE-TOURCOING (Ph. J. de Rx.)

Tourcoing

Aujourd'hui, samedi 16 janvier :

Hôtel de Ville : Bureaux ouverts au public de 9 à 12 h. et de 14 à 17 h.

Caisse d'Epargne : de 9 h. 30 à 11 h. 30 et de 14 à 16 h.

Etablissement Municipal de Bains : de 9 h. à 11 h. 30 et de 14 h. à 17 h. 30.

Bibliothèque Communale : de 10 à 12 h. et de 14 à 18 h.

Bibliothèque Populaire : de 16 à 19 h.

Musée : de 14 à 16 h.

Théâtre Municipal : 20 h. 15, « La Bayadère ».

La Ville devant le chômage

Trois grands projets :

1° DES ÉGOUTS DANS LES RUES PARTICULIÈRES ;
2° UN STADE MUNICIPAL ;
3° UNE PISCINE SPORTIVE.

A l'issue de la réunion du Conseil municipal que nous relatons ci-dessous, M. Inghels, maire, a exposé en ces termes la situation du chômage à Tourcoing et la façon dont la ville y remédie.

La Ville de Tourcoing possède un Fonds municipal de chômage qui a alloué environ 800.000 francs de secours au cours de l'année 1931. Le nombre de chômeurs bénéficiaires, qui était de 32 en janvier 1931, est passé à 1.367 en décembre.

D'autre part, la Ville exerce son contrôle sur les caisses syndicales de chômage qu'elle subventionne : ces caisses, au nombre de huit, ont bénéficié d'une subvention municipale de 250.000 francs en 1931.

Enfin, pour venir en aide aux chômeurs partiels, la Ville a créé un Fonds spécial qu'elle a doté, pour 1932, d'une *subvention d'un million.*

Les taux maxima fixés par la loi pour les allocations de chômage sont appliqués à Tourcoing.

Le Bureau de bienfaisance de la Ville alloue des secours aux chômeurs qui, pour une raison quelconque (insuffisance de présence à l'usine, insuffisance de délai de résidence dans la commune, etc...), ne peuvent être pris en charge par les Fonds municipaux. Il vient en aide également aux chômeurs partiels dont les ressources sont insuffisantes.

Les enfants des chômeurs bénéficient de la gratuité des cantines scolaires.

Les malades obtiennent l'assistance médicale gratuite.

Le Conseil municipal a protesté contre les dispositions de la loi qui évincent des secours de chômage, par l'exigence du chômage collectif, certaines catégories d'ouvriers des usines n'ayant pas cessé complètement le travail.

Il a protesté également contre l'éviction des établissements comptant moins de dix ouvriers.

Un programme de travaux prévoyant l'utilisation des chômeurs a été fixé et un crédit de *un million* a été prévu à cet effet. Il s'agit :

1° De *l'extension du réseau d'égout*, par l'implantation de tuyaux en ciment dans les 146 rues non-classées, ainsi que le nivellement du sol et l'épandage de scories dans ces mêmes rues (lotissements défectueux) ;

2° De l'aménagement d'un *stade municipal :*

3° De la construction d'une *piscine sportive.*

De plus, le programme des travaux ferroviaires en instance comprend la *création d'une voie tout autour de la ville*, destinée à desservir les usines construites dans la périphérie. La Municipalité a songé à employer des chômeurs pour niveler et préparer le sol sur lequel sera posée la voie ferrée.

Tous ces travaux vont être entrepris incessamment et permettront l'emploi de plusieurs centaines de chômeurs.

SUPER INDUCTANCE PHILIP. — Demandez un essai de cette merveille à **J. Michiels**, 3, rue du Tilleul. Tg. Tél. 4-40 Distributeur exclusif pour Tg et la région 23511d

Le Conseil municipal étudie la question du chômage et des remèdes à y apporter

Vendredi, à 18 h. 30, le Conseil municipal de Tourcoing s'est réuni en séance extraordinaire, pour étudier la question du chômage et des remèdes à y apporter.

M. Inghels présidait et M. P. Castelain remplissait les fonctions de secrétaire.

Fonds municipal de chômage :
Modification au taux des allocations

Un décret du 31 décembre 1931 a relevé les taux de certaines allocations de chômage jusqu'à concurrence desquels l'Etat accorde sa subvention.

Ce relèvement porte sur les catégories ci-après:

Le conjoint, chômeur ou non, touchera 4 fr. par jour au lieu de 3 fr.

Les personnes de plus de 16 ans, en chômage, vivant dans le ménage de leur père, mère, tuteur, grand'père, grand'mère, oncle, tante, toucheront 4 fr. par jour au lieu de 3 fr. 50.

L'ascendant ne travaillant pas et à la charge du chef de ménage touchera 4 fr. au lieu de 2 fr. par jour.

Chacune des personnes de moins de 16 ans à la charge du chef de ménage, ne travaillant pas ou gagnant moins de 4 fr. par jour, touchera 3 fr. 50 par jour au lieu de 3 fr.

Le total des secours alloués à un même ménage ne peut dépasser 19 fr. par jour.

Le total prévu ci-dessus pourra être porté suivant des taux décroissants, à 20, 23 ou 26 fr. par jour, si le ménage comprend 3, 4 ou 5 enfants et plus au-dessous de 16 ans à la charge du chômeur.

En aucun cas le total ne peut excéder la moitié du salaire augmentée du montant des allocations familiales en usage pour la profession et la région.

La Commission de contrôle des fonds de chômage a, dans sa séance du 13 janvier 1932, examiné la question posée par le décret du 31 décembre 1931. Tien que la mise en application de celui-ci doive, suivant les calculs, se traduire par une dépense supplémentaire de 8 à 10 %, elle a décidé à l'unanimité la mise en application du décret.

Le Conseil municipal se rendant compte des souffrances que le chômage inflige injustement à tant de nos concitoyens et des difficultés angoissantes que ceux-ci éprouvent à faire vivre leurs familles entend donner à ces victimes le réconfort d'une acceptation unanime des nouveaux barèmes fixés par le décret du 31 décembre 1931.

Dans ces conditions, l'art. 4 du règlement du Fonds de chômage complet, et l'art. 6 du règlement du Fonds municipal de chômage partiel deviendraient:

L'allocation sera attribuée en espèces.

Le montant de l'allocation ne devra pas dépasser:

7 fr. par jour pour la personne qualifiée chef de famille ou pour le célibataire reconnu admissible;

4 fr. par jour pour le conjoint, chômeur ou non et pour chacune des personnes de plus de 16 ans, en chômage, vivant dans le ménage de leur père, mère, tuteur, grand'père, grand'mère, oncle, tante, ainsi que pour l'ascendant ne travaillant pas et à la charge du chef de ménage;

3 fr. 50 par jour pour chacune des personnes de moins de 16 ans à la charge de celui-ci, ne travaillant pas ou gagnant moins de 4 fr. par jour.

Le total des secours alloués à un même ménage ne peut excéder 19 fr. par jour.

Le total prévu par le paragraphe précédent pourra être porté à 20 fr. si le ménage comprend trois enfants au-dessous de 16 ans à la charge du chômeur, à 23 fr. s'il en comprend quatre, à 26 fr. s'il en comprend cinq ou plus.

En aucun cas ce total ne peut excéder la moitié du salaire augmentée du montant des allocations familiales en usage pour la profession et la région.

L'assemblée communale:

1° Adopte les modifications ci-dessus, apportées à l'art. 4 du règlement du Fonds municipal de chômage complet et à l'art. 6 du règlement du Fonds municipal de chômage partiel;

2° Décide que ces nouvelles mesures prendront date le samedi 16 janvier;

3° Impute les dépenses supplémentaires qui en découleront pour les Fonds municipaux de chômage complet et partiel aux crédits respectifs que nous avons ouverts pour l'année 1932 pour chacun de ces deux organismes.

GRANDE BAISSE. Vente de coupons. **V. Leduc**, 15, place République, Tg. 10d

Une femme est renversée et grièvement blessée par une auto boulevard Gambetta

Un grave accident s'est produit boulevard Gambetta, jeudi soir, à hauteur du Point-Central.

M. et Mme Pauwels, tous deux âgés de 75 ans, et demeurant à Roubaix, rue Jean-Baptiste Notte, 78, s'étaient rendus à Tourcoing dans l'après-midi chez des amis pour rendre plusieurs visites.

Vers 17 h. 15, ils s'apprêtaient à traverser le boulevard Gambetta, à hauteur de la rue du Point-Central. En raison de l'obscurité relative qui règne sur cette partie du boulevard, et de l'intensité de la circulation, M. Pauwels, qui est impotent, resta sur le trottoir, attendant que le passage soit entièrement libre, mais Mme Pauwels, quoique marchant difficilement, traversa la chaussée, quand elle aperçut, venant de la direction de Roubaix, une auto conduite par M. Charles Petit, âgé de 30 ans, employé, au service de M. Quatennens, entrepreneur, rue de l'Esplerre, à Tourcoing, et domicilié à Cambrai, rue d'Alger, 26.

Mme Pauwels eut un moment d'hésitation et recula, tandis que M. Petit, afin de l'éviter freinait et obliquait sur sa gauche. Par suite de cette manœuvre, Mme Pauwels fut atteinte par l'aile et le phare droits de la voiture et renversée sur le sol. La roue avant droite lui passa sur le corps, qui était engagé sous la voiture. Relevée aussitôt Mme Pauwels fut transportée au garage Cabour, voisin du Point-Central, puis en auto à la clinique Descarpentries, boulevard de la République à Roubaix. Elle fut examinée par M. le docteur Descarpentries, qui a relevé une fracture des deux jambes. En outre, la blessée se plaint de douleurs internes. Son état est inquiétant.

M. Lidolf, commissaire de police du 2me arrondissement, s'est rendu sur les lieux afin de procéder à l'enquête, Mme Pauwels, qu'il a interrogée, et qui souffre d'une violente commotion, n'a pu expliquer les circonstances de l'accident. M. Charles Petit a déclaré qu'il roulait à une allure de 40 klm. l'heure, mais qu'il n'avait pu, malgré ses efforts, éviter Mme Pauwels.

Diabétiques. Pour votre **pain de gluten**, adressez-vous à **l'Alsacienne. Dupont-Deleporte**, 49 rue de la Croix-Rouge, Tg. 64981

A LA SOCIÉTÉ FRANÇAISE DE SECOURS AUX BLESSÉS MILITAIRES

A l'occasion du transfert du bureau de la S.S.B.M. situé maintenant au n° 87 de la rue des Ursulines, M. Alph. Motte-D'Haenin, président de la Société de secours aux blessés militaires, avait réuni jeudi soir les membres du Comité afin de présenter en son nom et au nom de ses collègues, toutes ses félicitations aux nouveaux chevaliers de la Légion d'honneur, M. Emile Tiberghien-Breuvart, président du Tribunal de commerce, et M. le docteur Decouvelaere qui assure avec ses collègues du bureau, MM. les docteurs Dechert et Vienen et le concours de plusieurs membres du corps médical de Tourcoing, les cours du dispensaire de la rue du Tilleul, suivis par 32 élèves désireuses d'obtenir leur diplôme d'infirmières.

M. Alphonse Motte, après avoir fait valoir les mérites des nouveaux légionnaires, tint à remercier tout spécialement Mme Emile Tiberghien et Mlle James Leplat, présidente et vice-présidente du Comité des Dames de leur précieuse collaboration aux œuvres de la Croix-Rouge.

M. Léon Manaut, vice-président, présenta ses compliments personnels à MM. Tiberghien et Decouvelaere. Il fut ensuite donné par les soins de M. Dequick, secrétaire de M. Paul Motte-Vanham, trésorier, un rapide exposé de la situation financière qui atteste l'excellente situation du Comité local de Tourcoing.

MISE AU POINT. — La Société Economique de Consommation, 5, rue des Anges ne vendant que des **produits de marques** que l'on trouve dans le commerce, permet à chacun d'apprécier par la différence de prix, l'avantage de s'approvisionner à la Coopérative.

Voici quelques prix relevés parmi les denrées les plus courantes. Haricots lingots du Nord, 2.60 le kg ; Gros plats, 2.20 le kg ; Huile d'arachide raffinée extra 4.50 le litre ; Savon noir pur lin, 1.80 le kg ; Amidon de riz, 4.80 le kg ; Bière Meyerbeer 4°, 0.95 le litre ; Confiture supérieure, 2.40 ; Chocolat Société, les 250 grammes, 2.10 ; Riz caroline Heudebert, 1.00 ; Riz Caroline Délices, 1.25 ; Sardines Rose de France, la boîte, 1.65 la grande, 2.50, marque Le Pingouin 1.45 et 2.50 ; Corned beef Emery, 3.25 la boîte ; Bœuf Sarpa à la gelée, 3.50, etc... etc... Sur tous ces articles, il y a lieu de tenir compte qu'une ristourne de 7 % en espèces, est consentie en fin d'année. 23517d

UNE MATINÉE EN L'HONNEUR DE LA POLOGNE

Près de 2.000 enfants des écoles primaires de la ville ont assisté vendredi à 15 h. dans la salle du Gymnase, rue de Gand, à une matinée de gala en l'honneur de la Pologne, organisée sous les bienveillants auspices du consulat de Pologne, des Amis de la Pologne et de l'Alliance

en plus nombreuses et pressantes, ses membres à l'unanimité ont décidé de demander au «Journal de Roubaix» de vouloir bien insérer la note suivante:

« Ainsi que cela a déjà été annoncé dans le « Journal de Roubaix », le samedi 14 novembre 1931, le Comité de l'Œuvre mutuelle des convalescents nécessiteux tient à refire que M. Charles Lamère ne fait plus partie de son Comité, depuis plus d'un an, et qu'il n'a plus aucune attache, ni directement, ni indirectement, avec celui-ci. Son président actuel est M. Jules Delerue, président du Comité officiel des fêtes de quartier de Roubaix et président des fêtes du quartier Saint-Elisabeth-Fourmentin. »

Les Chaussures BOUCAU sont vraiment **les moins chères** de tout Roubaix, tout en étant les plus soignées. **Venez voir**... vous serez convaincus. 5, r. Pierre-Motte, Rx. 23251

A l'Union des Commerçants du Centre

C'est ce soir samedi, à 9 h., qu'a lieu la grande fête de famille de l'Union des Commerçants du Centre. Une assistance nombreuse emplira les vastes salons du Grand Hôtel et tout sera plaisir pour les yeux et les oreilles. Un excellent buffet ajoutera à ces joies et augmentera encore l'entrain général.

Ce sera une vraie et saine fête de famille, mise à la portée de tout le monde.

A la Chambre syndicale des coiffeurs

La Chambre syndicale des coiffeurs de Roubaix et environs nous prie d'informer ses adhérents qu'une réunion extraordinaire aura lieu le lundi 18 janvier, à 14 h. 30, au siège du Syndicat, 28, rue du Vieil-Abreuvoir. Une importante causerie sera faite par Mlle Jardin, inspectrice du travail, sur les lois concernant la corporation. Présence indispensable.

Toujours le trésor espagnol

Le malheureux hidalgo qui déjà depuis bon nombre d'années gémit sur la paille humide des cachots au doux pays de Cervantès, doit être doté d'une bonne dose de patience.

Il y a belle lurette que l'on ne croit plus à son fameux trésor et l'on sait le sort que l'on réserve aux lettres alléchantes de cet aimable plaisantin. Et pourtant il continue son petit système...

Hier c'est un Roubaisien, M. Breye, 95, rue de Denain, qui reçut sa missive. Une fois de plus sa suggestion ne reçut que le plus complet désintéressement. Gageons pourtant qu'il n'en restera pas là et que pas mal de nos concitoyens recevront encore l'appel désespéré de cet infortuné espagnol.

A L'UNION DES FAMILLES NOMBREUSES NOUVEAU ROUBAIX RAVEDRI. — Le Secrétaire se tiendra en permanence, au siège café de la Cloche d'Or, tous les dimanches de janvier, de 11 h. à midi, exceptionnellement demain de 10 h. à midi et demi pour renseignements, pour recevoir les cotisations de ceux qui ne l'ont pas encore fait, pour recevoir les adhésions des familles de 4 enfants ou celles ayant 3 enfants la mère n'ayant pas 35 ans.

Se munir du livret de famille. Il recevra aussi les changements d'adresses pour que chacune reçoive régulièrement le bulletin « Le Foyer ».

SECRETARIAT POPULAIRE. — Travailleurs et pères de famille, si vous êtes embarrassés par toutes sortes de questions difficiles, adressez-vous donc au Secrétariat Populaire, 13, rue Buffon, où l'on vous donnera gratuitement les renseignements dont vous aurez besoin; vous trouverez en outre les imprimés nécessaires pour les Assurances Sociales. Le Secrétariat fonctionne : Le mercredi de 6 à 7 h. et le samedi de 4 à 6 h.

UNION DES CHEFS DE FAMILLE NOMBREUSE DU FAVREUIL. — Demain dimanche, chez M. Wimmersch, à 16 h., 150, rue du Luxembourg, perception des cotisations pour 1932 Tombola; inscription des nouveaux adhérents.

A L'ECOLE DE PERFECTIONNEMENT DES SOUS-OFFICIERS DE RESERVE DE FOURMIES. — Aujourd'hui samedi, aura lieu une séance commune à toutes les armes : Infanterie (y compris les chars) Artillerie et Génie. Réunion ce soir, à 18 h. 30, Café Bellevue : Instruction sur les gaz.

AMICALE MARCELIN BERTHELOT. — Demain dimanche, à 10 h., réunion de Commission, à l'Ecole, salle du Cercle. Les détenteurs de carnets de jeu de dés sont priés d'assister à la réunion.

HARMONIE DES ACCORDEONISTES ROUBAISIENS, 126, rue du Fils. — Demain dimanche, à 10 h., répétition générale; à 15 h. réunion de Commission : Questions importantes à l'ordre du jour.

CHORAL NADAUD (Société Nationale). — Ce soir samedi, à 20 h., au siège, répétition générale.

HARMONIE DU MOULIN. — Ce soir samedi, à 20 h. 30, répétition générale.

CECILIA ROUBAISIENNE. — Aujourd'hui samedi, à 20 h., Café Dubus, rue du Chemin de Fer, répétition générale.

CERCLE SYMPHONIQUE DELESENNE. — Répétition demain dimanche à 9 h. 30, au local.

FANFARE DE TROMPETTES « LES ENFANTS DU NORD ». — Ce soir samedi, à 20 h., au siège répétition générale en vue de la sortie de demain dimanche.

CERCLE SYMPHONIQUE ROUBAISIEN. — Demain dimanche rendez-vous à 11 heures derrière l'église Notre-Dame (rue de l'Ermitage) pour l'exécution à la messe de 11 h. 30.

Aujourd'hui Samedi, dernier jour de la Semaine Réclame des Commerçants du Centre. Balayage des Soldes dans tous les magasins.

CROIX

MORT DE M. DONIE

Nous apprenons la mort de M. Donie, officier de l'Instruction publique, administrateur de la Caisse d'Epargne, président de l'Office départemental des pupilles de la Nation, secrétaire de la Section cantonale, décédé à Etel (Morbihan).

Ce ne sont pas seulement ses amis qui pleurent aujourd'hui M. Donie, mais tous ceux qu'il a obligés, et ils sont nombreux — tous ceux qui l'ont connu et approché, car il suffisait de le connaître pour l'aimer.

Ayant donné son fils à la Patrie (le lieutenant Léon Donie, décoré de la Légion d'honneur à Verdun, tué le 20 février 1918 devant Moncel), ce pauvre père n'avait en vue qu'une chose: le bien-être matériel et moral de ceux que cette maudite guerre a rendu orphelins. Il s'était voué tout entier à sa tâche, sans souci des fatigues.

A ses enfants qu'il aimait tant, M. et Mme Albert Manhout, si sympathiquement connus à Croix, nous adressons nos sincères condoléances, ainsi qu'à leur famille.

Puisse la part que nous prenons au malheur qui les frappe, être un adoucissement à leur cruelle douleur.

A l'Amicale des médaillés d'honneur du Travail

Demain dimanche 17, réunion de la commission administrative à onze heures précises au local.

Le dimanche 24 janvier, Salle des Fêtes de la ville, aura lieu l'assemblée générale trimestrielle sous la présidence de M. H. Bailleux, président de la Fédération nationale des médaillés d'honneur du Travail de France et des colonies.

Les constructions municipales

Une équipe de chômeurs est occupée à la construction, dans le parc de l'Hôtel de Ville, d'une salle municipale de 40 mètres de longueur sur 6 mètres de largeur et 3 m. 50 de hauteur. Cette construction servira au pointage des chômeurs, à la distribution des repas de la cuisine populaire, aux repas des enfants fréquentant, au mois de septembre, la colonie des vacances, et à tout autre usage suivant les circonstances.

LE COMITÉ REPUBLICAIN tiendra une permanence les dimanches 17, 24 et 31 janvier, de 11 h. 30 à 13 h., au Café Beausire. Les électeurs qui désireraient se renseigner pourront s'y adresser.

LE RECENSEMENT DES CHEVAUX a donné le résultat suivant : 4 chevaux entiers, 114 chevaux hongres, 63 juments, 1 cheval hongre non soumis au classement et 15 réformés antérieurement. Total, 197 chevaux.

HARMONIE « LES INTIMES ». — Demain dimanche, à 10 h. 30, réunion de Commission. Question importante.

BELLEVUE A LILLE

Samedi, 16 janvier, en matinée et en soirée, gala de semaine anglaise avec Mademoiselle Stora, 1re chanteuse de l'Opéra-Comique.

Samedi 16 et Dimanche 17, en soirée, grand gala culinaire. Prix fixe 28 francs. 23515d

WASQUEHAL

Des jardins pour les chômeurs

Le Comité familial d'aide aux chômeurs a pu obtenir la jouissance de terrains destinés à être distribués gratuitement comme jardins ouvriers aux chômeurs les plus chargés de famille. Des assortiments de graines pourront aussi être distribués prochainement aux bénéfices de ces jardins ouvriers. Ceux qui désirent en profiter voudront bien donner leurs nom et adresse chez M. Frédéric Schweitzer, place Fénelon, qui lui fera savoir, dès que possible, le terrain attribué.

Au Conseil Municipal

Le Conseil municipal est convoqué en **réunion extraordinaire pour aujourd'hui samedi à 19 h. 45, à la Mairie. A l'ordre de jour: Fonds municipal de chomage.**

A LA SOCIETE DES JARDINS OUVRIERS. Une permanence est établie tous les soirs de la semaine, de 18 à 20 h., au Café Duprieelle-Flouret, place Fénelon, à Wasquehal. Les sociétaires pourront y retirer leur carte et la serie de graines contre paiement de la cotisation. Le secrétaire prie les sociétaires de ne pas tarder à se mettre à jour de leur cotisation, afin qu'ils puissent participer à la tombola, à l'issue de la conférence qui aura lieu le 31 janvier, à 16 h. 30, à la Salle des Fêtes de la Mairie. Le dimanche 17 janvier de 8 à 12 h., la permanence se tiendra au Café Charles Dumont, face à l'Usine St-Gobain. Les personnes désirant adhérer à la Société peuvent s'adresser à la permanence et pour le Capreau, au « Café St-Eloi », M. Armand Petit, rue Lamartine.

A LA JEUNE FRANCE. — Les répétitions générales reprendront au siège, 8, rue Pasteur, aujourd'hui samedi, à 20 h. 15. La Commission se réunira au même lieu le même jour, à 19 h. 30.

AVIS AUX CHOMEURS. — Les inscriptions nouvelles ne sont reçues à la Mairie, les guichet, que les lundi, mercredi et vendredi, à partir de 10 h. Les intéressés doivent se présenter avec leur livret de famille, le certificat constatant leur état de chômeur complet, les certificats de salaires des membres de la famille qui travaillent et le certificat délivré par le bureau de placement, 2, rue Nain, à Roubaix.

MAITRISE SAINT-NICOLAS. — Réunion générale de la société, le mardi 19 courant, à 20 h., au siège, place Fénelon. A l'ordre du jour : Renouvellement de la Commission. Les membres de la société qui désireraient faire partie de la Commission sont priés de se faire inscrire chez le président pour dimanche 17 janvier, dernier délai.

LE COIN DES ACCIDENTS. — Aux établissements Ch. Gros, rue J.-Bart, un chauffeur d'auto, M. Albert Verbrugghe, 55 ans, rue Kléber, à Wasquehal, s'est fait une plaie profonde du médius gauche, en nettoyant la voiture. — A l'usine de Saint-Gobain, un plombier, M. Emile Carrette, 54, rue Gambetta, à Flers-Breucq, s'est fait une entorse de l'articulation tibio-tarsienne gauche, à la suite d'une glissade en descendant un escalier. — Un zingueur de l'entreprise Béghin et Hug, de Lille, M. Gustave Wattrelot, demeurant 2, rue de la Digue, à Lille, ayant glissé sur une échelle, s'est fait des contusions de la région lombo-sacrée. Il a reçu les soins de M. le docteur Lamblin.

WATTRELOS

Me Fabre est nommé juge de paix de Quesnoy-sur-Deûle

Nous avons appris avec plaisir que notre distingué concitoyen, Me Philippe Fabre, avocat au Barreau de Lille, venait d'être nommé par décret ministériel, juge de paix du canton de Quesnoy-sur-Deûle.

Né à Carcassonne le 4 juillet 1883, Me Fabre est depuis le 7 novembre 1912, au Barreau de Lille, où il s'acquit bien vite une notoriété certaine.

Fait prisonnier le 10 octobre 1914, avec les 20.000 de Radinghem, alors qu'il tentait de passer en France libre, il est titulaire depuis 1921 de la médaille des victimes de l'invasion.

Esprit fin et cultivé, nature droite autant que serviable, Me Fabre est issu d'une famille où l'on porte la robe depuis près d'un siècle. Son père, Jules Fabre, avocat du Barreau de Carcassonne, est mort prématurément en 1885. Son grand-père fut d'abord greffier de justice de paix, puis juge de paix de 1885 à 1911.

Signalons encore que le nouveau juge de paix de Quesnoy-sur-Deûle vient d'être élu président de la société « Lou Pais », association amicale des Méridionaux du département du Nord.

Nous prions Me Fabre de vouloir bien agréer toutes nos félicitations à l'occasion de sa nomination.

Mais, voyez donc O. BAAS, assureur, Croisé-Laroche. Tél. 3.83 La Madeleine 68

A L'UNION NATIONALE ET RÉPUBLICAINE

Demain dimanche, 17 janvier, permanence de l'Union Nationale et Républicaine, de 10 à 12 h., au café Deffrennes, Grand'Place.

M. Paul Deborter sera à la disposition de tout intéressé pour donner les renseignements utiles et faciliter les démarches en vue de son inscription sur la liste électorale ainsi que des électeurs qui auraient été radiés et qui estimeraient avoir le droit de continuer à exercer leurs droits électoraux à Wattrelos.

6, rue de MOSCOU graine pattes Euréka pour Poules, Pigeons, Lapins. 10970d

UN AUTOCAR RENVERSE UN CYCLISTE

Vendredi matin, vers 7 h. 30, un tramway B se dirigeant vers Roubaix se trouvait à l'arrêt du pont de l'Espierre, quand survint un autocar de la maison Deroubaix, à Roubaix, conduit par M. Maurice Delacour, âgé de 27 ans. Celui-ci, qui partait vers Roubaix, au lieu d'attendre le départ du tramway, doubla à gauche. Mais, à ce moment, un cycliste, M. Julien Malfait, 41 ans, macon, demeurant rue Faidherbe, 276, à Wattrelos, venait de Roubaix et se dirigeait vers la place de Wattrelos. L'autocar le heurta et le renversa par terre. Son vélo fut projeté sous la voiture et subit d'importants dégâts. Le cycliste reçut une légère blessure au genou. L'autocar continua sa route, mais il ne fut pas difficile de le reconnaître, et M. Deroubaix fut prévenu de l'accident causé par l'un de ses chauffeurs. Ce dernier s'est rendu ensuite au commissariat de police qui a ouvert une enquête.

Une réunion du Conseil municipal

Le Conseil municipal se réunira aujourd'hui samedi, à 18 h. 30, en séance extraordinaire. Il statuera sur l'objet à l'ordre du jour ci-après: Caisses syndicales de chômage; frais de gestion, participation financière de la ville.

SECRETARIAT POPULAIRE DU PARTI DEMOCRATE. — Les ouvriers, artisans, employés peuvent s'adresser en toute confiance à la permanence de dimanche 17 de 10 à 12 h. Café Delerois, Grand'Place, où des personnes dévouées les renseigneront sur toutes questions embarrassantes.

De service: MM. Gérard Landman et Paul Fourez.

UN BEAU GESTE. — Mlles Camilla Lemants et Marie-Jeanne Nutte, commerçantes, rue Pierre Catteau, 21, ont remis au Bureau de Bienfaisance les objets ci-après: un costume et deux culottes garçonnets, un cache-nez, une robe fillette et un bonnet de nouveau-né. Ces objets ont été répartis immédiatement entre des familles nécessiteuses.

CERCLE ALEXANDRE DUMAS. — Aujourd'hui samedi, à 19 h., répétition du drame.

TOUJOURS LA FRAUDE. — Emile Kerrinckx, 23 ans, trieur de laines, demeurant rue Saint-Blaise, 71 à Tourcoing, a été arrêté par la brigade de Roubaix-Gauche au pont Desrumaux, au moment où il tentait d'exporter un chien de forte race.

— La brigade du Crétinier a arrêté à la plaine du Blanc Ballot, Noël Leplat, 20 ans, tisserand, demeurant rue Pasteur, 111, à Lys, et Marcel Provo, 24 ans, manœuvre, demeurant rue de France, 110, à Lille, qui étaient porteurs de 10 kilos de tabac.

Ils ont été conduits hier à la maison d'arrêt de Lille par les soins de la gendarmerie de Wattrelos.

Un service d'autobus va fonctionner entre Lille-Roubaix et Lille-Tourcoing

La Compagnie des tramways l'E.-L.-R.-T. soucieuse d'améliorer constamment ses moyens de transports et de mettre à la disposition du public un matériel de plus en plus perfectionné, vient de décider la création d'un service d'autobus semi-direct entre Lille-Roubaix et Lille-Tourcoing.

Les voitures mises en service sur ces lignes qui fonctionneront le 1er février, offriront le maximum de confort.

Ce sont des voitures de 16 chevaux, d'une ligne élégante en même temps que pratique. Le nombre de places assises est de dix-huit, et il n'est pas prévu de places debout. Les voyageurs y seront donc parfaitement à l'aise.

La carrosserie extérieure est de deux couleurs: dans la partie supérieure: gris-beige; dans l'autre partie bleu foncé, souligné de filets jaunes.

A l'avant et sur les côtés se trouvent des panneaux aux couleurs de la ligne desservie, et portant l'indication du parcours, de plus des rectangles lumineux de même couleur, complètent ces indications, la nuit.

Quoique nous ne connaissions pas encore tous les détails du fonctionnement du nouveau service, nous pouvons, cependant, dire que les arrêts seront très espacés.

Pour Roubaix, ils seront probablement les suivants: Lille, St-Maur, Croisé-Laroche, Le Sart, la Laiterie, Place de la Liberté à Roubaix.

Pour Tourcoing: Lille, St-Maur, Croisé-Laroche, Château-Rouge, Mouvaux, Grand'Place, à Tourcoing.

D'après les prévisions, la durée prévue pour le parcours complet, est de vingt minutes.

Quant aux prix de transport et heures de départ et d'arrivée, nous les publierons incessamment.

Ajoutons qu'une ligne Lille-Wervicq est également à l'étude.

Il convient de féliciter l'E.-L.-R.-T. de ses louables efforts pour doter notre région d'un réseau de transport en rapport avec son activité générale.

UN DES AUTOBUS DU SERVICE LILLE-TOURCOING (Ph. J. de Rx.)

LES DÉSESPÉRÉS

Vous qui désespérez de retrouver vos forces perdues, qui n'avez plus d'appétit, qui souffrez de douleurs perpétuelles dans la tête et les reins, vous n'avez pas le droit de désespérer tant que vous n'avez pas essayé l'HÉNYL. Ce nouveau combiné strychno.-nucléo-manganique a été créé spécialement pour vous rendre la santé et l'on ne compte plus à l'heure actuelle, les malades transformés par une cure d